ΚΑΝΟΝΙΣΜΟΣ (ΕΟΚ) ἀριθ. 3537/82 ΤΗΣ ΕΠΙΤΡΟΠΗΣ

τῆς 20ῆς Δεκεμβρίου 1982

περί τῆς ἐτησίας ἐνημερώσεως τῆς ὀνοματολογίας τῶν χωρῶν γιά τίς στατιστικές τοῦ ἐξωτερικοῦ ἐμπορίου τῆς Κοινότητας καί τοῦ ἐμπορίου ἀνάμεσα στά Κράτη μέλη

Η ΕΠΙΤΡΟΠΗ ΤΩΝ ΕΥΡΩΠΑΪΚΩΝ ΚΟΙΝΟΤΗΤΩΝ,

Ἔχοντας ὑπόψη:

τή συνθήκη γιά τήν ἵδρυση τῆς Εὐρωπαϊκῆς Οἰκονομικῆς Κοινότητας,

τόν κανονισμό (ΕΟΚ) ἀριθ. 1736/75 τοῦ Συμβουλίου τῆς 24ης Ἰουνίου 1975 περί τῶν στατιστικῶν τοῦ ἐξωτερικοῦ ἐμπορίου τῆς Κοινότητας καί τοῦ ἐμπορίου ἀνάμεσα στά Κράτη μέλη [1], ὅπως τροποποιήθηκε ἀπό τόν κανονισμό (ΕΟΚ) ἀριθ. 2845/77 [2], καί ἰδίως τό ἄρθρο 36 καί τό ἄρθρο 41 ὑπό β),

Ἐκτιμώντας:

ὅτι τό ἄρθρο 35 τοῦ κανονισμοῦ (ΕΟΚ) ἀριθ. 1736/75 ἀπαιτεῖ τήν ἐπεξεργασία τῶν στοιχείων σύμφωνα μέ τήν ἰσχύουσα μορφή τῆς ὀνοματολογίας τῶν χωρῶν, ἡ ὁποία περιλαμβάνεται στό παράρτημα Γ αὐτοῦ·

ὅτι τό ἄρθρο 36 τοῦ ἴδιου κανονισμοῦ ἐπιβάλλει στήν Ἐπιτροπή τή δημοσίευση στήν *Ἐπίσημη Ἐφημερίδα τῶν Εὐρωπαϊκῶν Κοινοτήτων* τῆς ὀνοματολογίας τῶν χωρῶν, μέ τήν ἰσχύουσα μορφή της, τήν 1η Ἰανουαρίου κάθε ἔτους·

ὅτι ἡ μορφή πού ἴσχυε ἀπό 1ης Ἰανουαρίου 1981 ἀποτέλεσε τό παράρτημα τοῦ κανονισμοῦ (ΕΟΚ) ἀριθ. 3488/80 [3] καί ἄρχισε νά ἰσχύει ἀπό τήν 1η Ἰανουαρίου 1982 μέ τόν κανονισμό (ΕΟΚ) ἀριθ. 3561/81 τῆς Ἐπιτροπῆς [4]·

ὅτι ἐπιβάλλεται ἐπί τοῦ παρόντος ἡ δημοσίευση τῆς ὀνοματολογίας πού ἰσχύει κατά τήν 1η Ἰανουαρίου 1983·

ὅτι οἱ προβλεπόμενες διατάξεις τοῦ παρόντος κανονισμοῦ εἶναι σύμφωνες μέ τή γνώμη τῆς Ἐπιτροπῆς Στατιστικῆς τοῦ Ἐξωτερικοῦ Ἐμπορίου,

ΕΞΕΔΩΣΕ ΤΟΝ ΠΑΡΟΝΤΑ ΚΑΝΟΝΙΣΜΟ:

Ἄρθρο 1

Ἡ ἰσχύουσα, κατά τήν 1η Ἰανουαρίου 1983, ὀνοματολογία τῶν χωρῶν γιά τίς στατιστικές τοῦ ἐξωτερικοῦ ἐμπορίου τῆς Κοινότητας καί τοῦ ἐμπορίου ἀνάμεσα στά Κράτη μέλη, προσαρτᾶται στόν παρόντα κανονισμό καί ἀποτελεῖ ἀναπόσπαστο μέρος αὐτοῦ.

Ἄρθρο 2

Ὁ παρών κανονισμός ἀρχίζει νά ἰσχύει τήν 1η Ιανουαρίου 1983.

Ὁ παρών κανονισμός εἶναι δεσμευτικός ὡς πρός ὅλα τά μέρη του καί ἰσχύει ἄμεσα σέ κάθε Κράτος μέλος.

Ἔγινε στίς Βρυξέλλες, στίς 20 Δεκεμβρίου 1982.

Γιά τήν Ἐπιτροπή

Richard BURKE

Μέλος τῆς Ἐπιτροπῆς

---

[1] ΕΕ ἀριθ. L 183 τῆς 14. 7. 1975, σ. 3.
[2] ΕΕ ἀριθ. L 329 τῆς 22. 12. 1977, σ. 3.
[3] ΕΕ ἀριθ. L 365 τῆς 31. 12. 1980, σ. 4· [γιά τήν ἑλληνική γλώσσα: Εἰδική Ἔκδοση ἀριθ. 16, τόμος 002 (συμπληρωματικός), τῆς 31. 12. 1980, σ. 57.]
[4] ΕΕ ἀριθ. L 356 τῆς 11. 12. 1981, σ. 32.

ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ

ΟΡΟΛΟΓΙΑ ΤΩΝ ΧΩΡΩΝ ΓΙΑ ΤΙΣ ΣΤΑΤΙΣΤΙΚΕΣ ΤΟΥ ΕΞΩΤΕΡΙΚΟΥ ΕΜΠΟΡΙΟΥ ΤΗΣ ΚΟΙΝΟΤΗΤΟΣ ΚΑΙ ΤΟΥ ΕΜΠΟΡΙΟΥ ΑΝΑΜΕΣΑ ΣΤΑ ΚΡΑΤΗ ΜΕΛΗ

('Ισχύουσα μορφή ἀπό τήν 1η 'Ιανουαρίου 1983)

ΕΥΡΩΠΗ

Κοινότητα

001	Γαλλία	Συμπεριλαμβάνεται τό Μονακό
002	Βέλγιο καί Λουξεμβοῦργο	
003	'Ολλανδία	
004	'Ομοσπονδιακή Δημοκρατία τῆς Γερμανίας (1)	Συμπεριλαμβάνονται τό Δυτικό Βερολίνο καί τά αὐστριακά ἐδάφη τοῦ Γιούνγκχολτζ καί τοῦ Μίτελμπεργκ· δέν συμπεριλαμβάνεται τό ἔδαφος τοῦ Μπύζιγκεν
005	'Ιταλία	Συμπεριλαμβάνεται ὁ "Αγιος Μαρίνος
006	'Ηνωμένο Βασίλειο	Μεγάλη Βρετανία, Βόρεια 'Ιρλανδία, 'Αγγλονορμανδικές Νῆσοι καί Νῆσος τοῦ Μάν
007	'Ιρλανδία	
008	Δανία	
009	'Ελλάδα	

Λοιπές εὐρωπαϊκές χῶρες

024	'Ισλανδία	
025	Φερόες Νῆσοι	
028	Νορβηγία	Συμπεριλαμβάνεται τό 'Αρχιπέλαγος τοῦ Σβάλντμπαρντ καί ἡ νῆσος Γιάν Μαγιέν
030	Σουηδία	
032	Φινλανδία	Συμπεριλαμβάνονται οἱ Νῆσοι "Αλαντ
036	'Ελβετία	Συμπεριλαμβάνεται τό Λιχτενστάϊν, τό γερμανικό ἔδαφος τοῦ Μπύζιγκεν καί ἡ ἰταλική κοινότητα τοῦ Καμπιόνε ντ' 'Ιτάλια
038	Αὐστρία	Δέν συμπεριλαμβάνονται τά ἐδάφη τοῦ Γιούνγκχολτζ καί τοῦ Μίτελμπεργκ
040	Πορτογαλία	Συμπεριλαμβάνονται οἱ 'Αζόρες καί Μαδέρα
042	'Ισπανία	Συμπεριλαμβάνονται οἱ Βαλεαρίδες Νῆσοι· δέν συμπεριλαμβάνονται οἱ Κανάριοι Νῆσοι, ἡ Κέουτα καί ἡ Μελίλα
043	'Ανδόρα	
044	Γιβραλτάρ	
045	Πόλη τοῦ Βατικανοῦ	
046	Μάλτα	Συμπεριλαμβάνονται οἱ Γκόζο καί Κομινό
048	Γιουγκοσλαβία	
052	Τουρκία	
056	Σοβιετική "Ενωση	
058	Λαϊκή Δημοκρατία τῆς Γερμανίας (1)	Συμπεριλαμβάνεται τό 'Ανατολικό Βερολίνο
060	Πολωνία	
062	Τσεχοσλοβακία	
064	Οὐγγαρία	
066	Ρουμανία	
068	Βουλγαρία	
070	'Αλβανία	

(1) Τό ἐμπόριο ἀνάμεσα στή Λαϊκή Δημοκρατία τῆς Γερμανίας καί τό 'Ανατολικό Βερολίνο δέν περιλαμβάνεται στίς στατιστικές τοῦ ἐξωτερικοῦ ἐμπορίου τῆς 'Ομοσπονδιακῆς Δημοκρατίας τῆς Γερμανίας.

ΑΦΡΙΚΗ

Βόρεια Ἀφρική

202	Κανάριοι Νῆσοι	
204	Μαρόκο	
205	Κέουτα καί Μελίλα	Συμπεριλαμβάνονται οἱ Νῆσοι Πενιόν ντέ Βελέζ ντέ λά Γκομέρα, Πενιόν ντέ Ἀλχουχέμας καί Σαφαρίνας
208	Ἀλγερία	
212	Τυνησία	
216	Λιβύη	
220	Αἴγυπτος	
224	Σουδάν	

Δυτική Ἀφρική

228	Μαυριτανία	
232	Μαλί	
236	Ἄνω Βόλτα	
240	Νίγηρ	
244	Τσάντ	
247	Δημοκρατία τοῦ Πράσινου Ἀκρωτηρίου	
248	Σενεγάλη	
252	Γκάμβια	
257	Γουϊνέα Μπισσάου	
260	Γουϊνέα	
264	Σιέρρα Λεόνε	
268	Λιβερία	
272	Ἀκτή Ἐλεφαντοστοῦ	
276	Γκάνα	
280	Τόγκο	
284	Μπενίν	
288	Νιγηρία	

Κεντρική, Ἀνατολική καί Νότια Ἀφρική

302	Καμερούν	
306	Δημοκρατία Κεντρικῆς Ἀφρικῆς	
310	Ἰσημερινή Γουϊνέα	
311	Σάο Τομέ καί Πρίνσιπε	
314	Γκαμπόν	
318	Κονγκό	
322	Ζαΐρ	
324	Ρουάντα	
328	Μπουρούντι	
329	Ἁγία Ἑλένη καί ἐξαρτήσεις	Ἐξαρτήσεις τῆς Ἁγίας Ἑλένης: Νῆσος τῆς Ἀναλήψεως καί Νῆσοι τοῦ Τριστάν ντά Κούνχα
330	Ἀγγόλα	Συμπεριλαμβάνεται ἡ Καμπίντα
334	Αἰθιοπία	
338	Τζιμπουτί	
342	Σομαλία	
346	Κένυα	

350	Οὐγκάντα	
352	Τανζανία	Ταγκανίκα, Ζανζιβάρη καί Πέμπα
355	Σεϋχέλες καί ἐξαρτήσεις	Νῆσοι Μαχέ, Σιλουέτ, Πράσλιν (περιλαμβάνεται ἡ Λά Ντίγκ), Φρεγκάτε, Μαμέλλες καί Ρεσίφς, Μπέρντ καί Ντενίς, Πλέιτ καί Κουέτιδι· νῆσοι 'Αμιράντε, 'Αλφόνσο, Πρόβιντενς καί 'Αλντάμπρα
357	Βρετανικό Ἔδαφος 'Ινδικοῦ Ὠκεανοῦ	'Αρχιπέλαγος τῶν Χάγος
366	Μοζαμβίκη	
370	Μαδαγασκάρη	
372	Ρεϋνιόν	Συμπεριλαμβάνονται οἱ νῆσοι Εὐρώπη, Βάσας ντα 'Ιντια, Χουάν ντε Νόβα, Τρομελίν καί Γκλοριές
373	Μαυρίκιος	Νῆσοι Μαυρίκιος, Ροδρίγκες καί 'Αγκαλέγκα καί Γκαργάδος Καράγιος Σόλς (Νῆσοι 'Αγίου Βράνδου)
375	Κομόρες	Μεγάλη Κομόρα, 'Ανζουάν καί Μοχέλι
377	Μαγιότ	Μεγάλη Γῆ καί Παμάνζι
378	Ζάμπια	
382	Ζιμπάμπουε	
386	Μαλάουϊ	
390	Δημοκρατία τῆς Νοτίου 'Αφρικῆς καί τῆς Ναμίμπια	
391	Μποτσουάνα	
393	Σουαζιλάνδη	
395	Λεσόθο	

ΑΜΕΡΙΚΗ

Βόρεια 'Αμερική

400	'Ηνωμένες Πολιτεῖες τῆς 'Αμερικῆς	Συμπεριλαμβάνεται τό Πόρτο Ρίκο
404	Καναδάς	
406	Γροιλανδία	
408	Ἅγιος Πέτρος καί Μικελόν	

Κεντρική καί Νότια 'Αμερική

412	Μεξικό	
413	Βερμοῦδες	
416	Γουατεμάλα	
421	Μπελίζ	
424	Ὀνδούρα	Συμπεριλαμβάνονται οἱ Νῆσοι Σουάν
428	'Ελ Σαλβαδόρ	
432	Νικαράγουα	Συμπεριλαμβάνονται οἱ Νῆσοι Κόρν
436	Κόστα Ρίκα	
442	Παναμάς	Συμπεριλαμβάνεται ἡ τέως Ζώνη τῆς Διώρυγος
448	Κούβα	
450	Δυτικές 'Ινδίες	Συνασπισμένα Κράτη τῶν Δυτικῶν 'Ινδιῶν: Ἅγιος Χριστόφορος (Ἅγ. Κίτς), Νέβις, 'Ανγκουΐλα· Βρετανικές Παρθένοι Νῆσοι· Μοντσεράτ
452	'Αϊτή	
453	Μπαχάμες	
454	Νῆσοι Τέρκς καί Κάικος	
456	Δομινικανή Δημοκρατία	
457	Παρθένοι Νῆσοι τῶν 'Ην. Πολιτειῶν	

458	Γουαδελούπη	Συμπεριλαμβάνονται Μαρί-Γκαλάντ, οἱ Νῆσοι τῶν Ἁγίων, οἱ νῆσοι Μικρή Γῆ, Ντεζιράντ, Ἅγιος Βαρθολομαῖος καί βόρειο τμῆμα τοῦ Ἁγίου Μαρτίνου
459	Ἀντίγκουα καί Βαρβούδα	
460	Δομινίκα	
462	Μαρτινίκα	
463	Νῆσοι Κάυμαν	
464	Ἰαμαϊκή	
465	Ἁγία Λουκία	
467	Ἅγιος Βικέντιος	Συμπεριλαμβάνονται οἱ Βόρειες Γρεναδίνες
469	Μπαρμπάντος	
472	Τρίνιναντ καί Τομπάγκο	
473	Γρενάδα	Συμπεριλαμβάνονται οἱ Νότιες Γρεναδίνες
476	Ὁλλανδικές Ἀντίλλες	Κουρασάο, Ἀρούμπα, Μποναίρ, Ἅγιος Εὐστάθιος, Σάμπα καί τό νότιο τμῆμα τοῦ Ἁγίου Μαρτίνου
480	Κολομβία	
484	Βενεζουέλα	
488	Γουϊάνα	
492	Σουρινάμ	
496	Γαλλική Γουϊάνα	
500	Ἰσημερινός	Συμπεριλαμβάνονται οἱ Νῆσοι Γκολαπάγκος
504	Περού	
508	Βραζιλία	
512	Χιλή	
516	Βολιβία	
520	Παραγουάη	
524	Οὐρουγουάη	
528	Ἀγεντινή	
529	Νῆσοι Φάλκλαντ καί ἐξαρτήσεις	Ἐξαρτήσεις τῶν Νήσων Φάλκλαντ: Νότιος Γεωργία Νῆσοι Νότιοι Σάντουϊτς

ΑΣΙΑ

Ἐγγύς καί Μέση Ἀνατολή

600	Κύπρος	
604	Λίβανος	
608	Συρία	
612	Ἰράκ	
616	Ἰράν	
624	Ἰσραήλ	
628	Ἰορδανία	
632	Σαουδική Ἀραβία	
636	Κουβέιτ	
640	Μπαχρέιν	
644	Κατάρ	
647	Ἑνωμένα Ἀραβικά Ἐμιράτα	Ἀμπού Ντάμπι, Ντουμπάι, Σαργιάχ, Ἀιμάν, Οὔμμ Ἀλ Καϊβάιν, Ράς Ἀλ Καϊμάχ καί Φουγιάιραχ
649	Ὁμάν	
652	Βόρεια Ὑεμένη	
656	Νότια Ὑεμένη	

Λοιπές ἀσιατικές χῶρες

660	'Αφγανιστάν	
662	Πακιστάν	
664	'Ινδία	Συμπεριλαμβάνεται τό Σικκίμ
666	Μπαγκλαντές	
667	Μαλδίβες	
669	Σρί Λάνκα	
672	Νεπάλ	
675	Μπουτάν	
676	Βιρμανία	
680	Ταϋλάνδη	
684	Λάος	
690	Βιετνάμ	
696	Καμπότζη	
700	'Ινδονησία	
701	Μαλαισία	Συμπεριλαμβάνονται οἱ Μαλάγια, Σραβάκ καί Σαβάχ
703	Μπρούνεϊ	
706	Σιγκαπούρη	
708	Φιλιππίνες	
716	Μογγολία	
720	Κίνα	
724	Βόρεια Κορέα	
728	Νότια Κορέα	
732	'Ιαπωνία	
736	Ταϊβάν	
740	Χόνγκ Κόνγκ	
743	Μακάο	

ΑΥΣΤΡΑΛΙΑ, ΩΚΕΑΝΙΑ ΚΑΙ ΑΛΛΑ ΕΔΑΦΗ

800	Αὐστραλία	
801	Παπούα Νέα Γουϊνέα	Συμπεριλαμβάνονται: Νέα Βρετανία, Νέα 'Ιρλανδία, Λαβονγκάι, 'Αντμιράλτι Νῆσοι, Μπουγκενβίλ, Μπούκα, Νῆσοι Γκρήν, Νῆσοι ντ' 'Αντρκαστώ, Νῆσοι Τρομπριάντ, Νῆσοι Γουντλάρκ καί 'Αρχιπέλαγος Λουϊσιάδων μέ τίς ἐξαρτήσεις του
802	Αὐστραλιανή 'Ωκεανία	Νῆσοι Κόκος (Κήλινγκ), Νῆσος Χριστουγέννων, Νῆσος Χέρντ καί Μακντόναλντ, Νῆσος Νόρφολκ
803	Ναουρού	
804	Νέα Ζηλανδία	Δέν συμπεριλαμβάνεται ἡ ἐξάρτηση τοῦ Ρός ('Ανταρκτική)
806	Νῆσοι Σολομῶντος	
807	Τουβαλού	
808	'Αμερικανική 'Ωκεανία	'Αμερικανική Σαμόα, Μίντγουαίη, Γουέικ καί Τζόνστον, Χόουλαντ καί Μπαίηκερ, Γκουάμ, Καρολίνες, Νῆσοι Μαριάννες καί Μάρσαλ
809	Νέα Καληδονία καί ἐξαρτήσεις	'Εξαρτήσεις τῆς Νέας Καληδονίας: Νῆσος τοῦ Πάιν, Λόγιαλτυ, Χουόν, Μπέλεπ, Τσέστερφηλντ Νῆσοι καί Νῆσος Γουώλπολ
811	Νῆσοι Γουώλις καί Φουτούνια	Συμπεριλαμβάνεται ἡ Νῆσος 'Αλόφι

812	Κιριμπάτι	
813	Νῆσοι Πίτκαϊρν	
814	Νεοζηλανδική Ὠκεανία	Νῆσοι Τοκελάου καί Νιοῦε, Νῆσοι Κούκ
815	Φίτζι	
816	Βανουάτου	
817	Τόγκα	
819	Δυτική Σαμόα	
822	Γαλλική Πολυνησία	Νῆσοι Μαρκέζας, Νῆσοι Σοσάϊετυ, Νῆσοι Γκαμπιέρ, Νῆσοι Τουμπουάι καί Ἀρχιπέλαγος Τουαμότου· συμπεριλαμβάνεται ἡ νῆσος Κλίππερτον
890	Πολικές περιοχές	Ἀρκτικές περιοχές μή ἀλλαχοῦ κατονομαζόμενες ἤ περιλαμβανόμενες· Ἀνταρκτική· συμπεριλαμβανομένων τῆς νήσου Νέο Ἄμστερνταμ, τῆς νήσου Ἅγιος Παῦλος, τῶν νήσων Κρόζετ, τῶν νήσων Κέργκουλεν καί τῆς νήσου Μποβέτ

ΔΙΑΦΟΡΑ

950	Ἐφοδιασμός σκαφῶν	Προαιρετικά
958	Χῶρες καί ἐδάφη μή καθοριζόμενα	Προαιρετικά
977	Χῶρες καί ἐδάφη μή κατονομαζόμενα, γιά ἐμπορικούς καί στρατιωτικούς λόγους	Προαιρετικά